A

الأمم المتحدة

GENERALA/47/208
7 May 1992
ARABIC

الجمعية العامة

الدورة السابعة والأربعون
البند ٦٩ من القائمة الأولية*
استعراض تنفيذ الإعلان الخاص بتعزيز
الامن الدولي

رسالة مؤرخة ٧ أيار/مايو ١٩٩٣ موجهة
إلى الأمين العام من الممثل الدائم
للبرتغال لدى الأمم المتحدة

أتشرف بأن أحيل إليكم طيباً النص الانكليزي لبيان أصدرته المجموعة الاقتصادية
الأوروبية والدول الأعضاء فيها في غيمارايس ، بالبرتغال ، في ٢ أيار/مايو ١٩٩٣ بشأن
جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة (انظر المرفق) .

وأعدو ممتناً لو تكرمت بالعمل على تعميم نص هذه الرسالة ومرافقها بمفهومها
وشيقة رسمية من وسائل الجمعية العامة في إطار البند ٦٩ من القائمة الأولية .

(توقيع) فيرناندو رينو
سفير البرتغال
الممثل الدائم لدى
الأمم المتحدة

A/47/50

*

.../..

100592

080592

080592

(٩٣)

١٧-١٠-١٥ (٩٣)

92-19634

مرفق

إعلان أصدرته المجموعة الاقتصادية الأوروبية
والدول الأعضاء فيها في غيمارايس ، بالبرتغال ،
في ٢١ أيار / مايو ١٩٩٣

لقد أجرت المجموعة الاقتصادية الأوروبية والدول الأعضاء فيها ، في اجتماع وزاري غير رسمي عقد في غيمارايس ، بالبرتغال ، يومي ١ و ٢ أيار / مايو ١٩٩٣ ، مناقشة معمقة بشأن طلب جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة الاعتراف بها كدولة مستقلة .

والمجموعة الاقتصادية الأوروبية والدول الأعضاء فيها مستعدة للاعتراف بـ تلك الدولة كدولة مستقلة ذات سيادة ، في إطار حدودها القائمة ، وباسم يمكن أن تقبله جميع الأطراف المعنية .

وتعرب المجموعة والدول الأعضاء فيها عن بالغ تقديرها للجهود التي تبذلها الرئاسة ، والتي تضمنت إعداد اتفاق شامل .

وتتطلع المجموعة والدول الأعضاء فيها إلى إقامة علاقة تعاون مثمرة مع سلطات سكوبية ، ترمي إلى تعزيز التعاون المجدى ، وتكون قادرة على تحسين الاستقرار السياسي والتقدم الاقتصادي في المنطقة . وهي تتحث في الوقت نفسه الاعتراف المعنية مباشرة على الاستمرار في القيام بكل ما في وسعها لحل المسائل المعلقة وذلك على أساس الاتفاق الذي أعدته الرئاسة .